

# 365<sup>days</sup>天 儿童读圣经

## Kids Bible Reading Plan

每一天定时阅读。

Read the Bible at a fixed time each day.

阅读前先祷告，求神赐你聪明，可以明白他的话。

Pray first! Ask God to give you wisdom to understand His Word.

想一想：

1. 这章经文有什么关于天父，主耶稣和圣灵的事吗？
2. 有什么事是你应该或不应该去做的？

Things to think about

1. Is there anything you have learnt about God, Jesus or the Holy Spirit in the passage?
2. Does it teach you anything that you should or should not do?

透过祷告，将你今天从圣经中的领受告诉神，求他帮助你照圣经的教训去做。例如：“主耶稣，求你赐给我力量，从今天开始说造就人的好话。”

Pray again! Tell God about what you have learnt from today's passage. Ask Him to help you to do what you have learnt in the Bible. For example: "From today, I will only speak kind words. Lord, please give me strength to do it."

年级小的孩子，可以请爸爸妈妈照着每日的经文读给你听。

For younger children, get your Daddy or Mummy to read to you the verses daily.

每读完一天，就彩色一本 .

Colour one 'Bible' when you have completed reading.





19:1 yà hā jiāng yǐ lì yà yí qiè suǒ xíng de hé tā yòng dāo shā zhòng xiān zhī de shì dōu gào  
亚哈将以利亚一切所行的和他用刀杀众先知的事都告  
sù yē xǐ bié  
诉耶洗别。

Ahab told Jezebel everything Elijah had done. He told her how Elijah had killed all of the prophets with his sword.

19:2 yē xǐ bié jiù chāi qiǎn rén qù jiàn yǐ lì yà gào sù tā shuō míng rì yuē zài zhè  
耶洗别就差遣人去见以利亚，告诉他说：明日约在这  
shí hòu wǒ ruò bù shǐ nǐ de xìng mìng xiàng nà xiē rén de xìng mìng yí yàng yuàn shén  
时候，我若不使你的性命像那些人的性命一样，愿神  
míng zhòng zhòng de jiàng fá yǔ wǒ  
明重重的降罚与我。

So Jezebel sent a message to Elijah. She said, "You can be sure that I will kill you, just as I killed the other prophets. I'll do it by this time tomorrow. If I don't, may the gods punish me greatly."

19:3 yǐ lì yà jiàn zhè guāng jǐng jiù qǐ lái táo mìng dào le yóu dà de bié shì bā jiāng  
以利亚见这光景就起来逃命，到了犹大的别是巴，将  
pú rén liú zài nà lǐ  
仆人留在那里，

Elijah was afraid. So he ran for his life. He came to Beersheba in Judah. He left his servant there.

19:4 zì jǐ zài kuàng yě zǒu le yī rì de lù chéng lái dào yī kē luó téng xiǎo shù míng  
自己在旷野走了一日的路程，来到一棵罗腾(小树名，  
sōng lèi xià tóng shù xià jiù zuò zài nà lǐ qiú sǐ shuō yē hé huá a  
松类；下同)树下，就坐在那里求死，说：耶和華啊，  
bà le qiú nǐ qǔ wǒ de xìng mìng yīn wèi wǒ bù shèng yú wǒ de liè zǔ  
罢了！求你取我的性命，因为我不胜于我的列祖。

Then he traveled for one day into the desert. He came to a small tree. He sat down under it. He prayed that he would die. "Lord, I've had enough," he said. "Take my life. I'm no better than my people of long ago."

19:5 tā jiù tǎng zài luó téng shù xià shuì zháo le yǒu yí gè tiān shǐ pāi tā shuō  
他就躺在罗腾树下，睡着了。有一个天使拍他，说：  
qǐ lái chī ba  
起来吃吧！

Then he lay down under the tree. And he fell asleep. Suddenly an angel touched him. The angel said, "Get up and eat."



每一天定时阅读。  
Read the Bible at a fixed  
time each day.

阅读前先祷告，求神赐你聪明，可以明白他的话。  
Pray first! Ask God to give you wisdom to understand His Word.

19:6 tā guān kàn jiàn tóu páng yǒu yī píng shuǐ yǔ tàn huǒ shāo de bǐng tā jiù chī le hē le réng rán tāng xià  
他观看，见头旁有一瓶水与炭火烧的饼，他就吃了喝了，仍然躺下。

Elijah looked around. Near his head he saw a flat cake of bread. It had been baked over hot coals. A jar of water was also there. So Elijah ate and drank. Then he lay down again.

19:7 yē hé huá de shǐ zhě dì èr cì lái pāi tā shuō qǐ lái chī ba yīn wèi nǐ dāng zǒu de lù shèn yuǎn  
耶和华的使者第二次来拍他，说：起来吃吧！因为你当走的路甚远。

The angel of the LORD came to him a second time. He touched him and said, "Get up and eat. Your journey will be long and hard."

19:8 tā jiù qǐ lái chī le hē le zhàng zhe zhè yǐn shí de lì zǒu le sì shí zhòu yè dào le shén de shān jiù shì hé liè shān  
他就起来吃了喝了，仗着这饮食的力，走了四十昼夜，到了神的山，就是何烈山。

So he got up. He ate and drank. The food gave him new strength. He traveled for 40 days and 40 nights. He kept going until he arrived at Horeb. It was the mountain of God.

19:9 tā zài nà lǐ jìn le yí gè dòng jiù zhù zài dòng zhōng yē hé huá de huà lín dào tā shuō yǐ lì yà a nǐ zài zhè lǐ zuò shén me  
他在那里进了一个洞，就住在洞中。耶和华的话临到他说：以利亚啊，你在这里做什么？

There he went into a cave and spent the night. A message came to Elijah from the Lord. He said, "Elijah, what are you doing here?"

19:10 tā shuō wǒ wèi yē hé huá wàn jūn zhī shén dà fā rè xīn yīn wèi yǐ sè liè rén bèi qì le nǐ de yuē huǐ huài le nǐ de tán yòng dāo shā le nǐ de xiān zhī zhǐ shèng xià wǒ yí gè rén tā men hái yào xún suǒ wǒ de mìng  
他说：我为耶和华一万军之神大发热心；因为以色列人背弃了你的约，毁坏了你的坛，用刀杀了你的先知，只剩下我一个人，他们还要寻索我的命。

He replied, "LORD God who rules over all, I've been very committed to you. The people of Israel have turned their backs on your covenant. They have torn down your altars. They've put your prophets to death with their swords. I'm the only one left. And they are trying to kill me."



每一天定时阅读。  
Read the Bible at a fixed  
time each day.

阅读前先祷告，求神赐你聪明，可以明白他的话。  
Pray first! Ask God to give you wisdom to understand His Word.

19:11 耶和華說：你出來站在山上，在我面前。那時耶和華從那里經過，在他面前有烈風大作，崩山碎石，耶和華卻不在風中；風後地震，耶和華卻不在其中；

The LORD said, "Go out. Stand on the mountain in front of me. I am going to pass by." As the LORD approached, a very powerful wind tore the mountains apart. It broke up the rocks. But the LORD wasn't in the wind. After the wind there was an earthquake. But the LORD wasn't in the earthquake.

19:12 地震後有火，耶和華也不在火中；火後有微小的聲音。

After the earthquake a fire came. But the LORD wasn't in the fire. And after the fire there was only a gentle whisper.

19:13 以利亞聽見，就用外衣蒙上臉，出來站在洞口。有聲音向他說：以利亞啊，你在这里做什么？

When Elijah heard it, he pulled his coat over his face. He went out and stood at the entrance to the cave. Then a voice said to him, "Elijah, what are you doing here?"

19:14 他說：我為耶和華一萬軍之神大發熱心；因為以色列人背棄了你的約，毀壞了你的壇，用刀殺了你的先知，只剩下我一個人，他們還要尋索我的命。

He replied, "LORD God who rules over all, I've been very committed to you. The people of Israel have turned their backs on your covenant. They have torn down your altars. They've put your prophets to death with their swords. I'm the only one left. And they are trying to kill me."

19:15 耶和華對他說：你回去，從曠野往大馬士革去。到了那里，就要膏哈薛作亞蘭王，

The LORD said to him, "Go back the way you came. Go to the Desert of Damascus. When you get there, anoint Hazael as king over Aram.



每一天定时阅读。  
Read the Bible at a fixed  
time each day.

阅读前先祷告，求神赐你聪明，可以明白他的话。  
Pray first! Ask God to give you wisdom to understand His Word.

19:16 又膏宁示的孙子耶户作以色列王，并膏亚伯米何拉人沙法的儿子以利沙作先知接续你。

Also anoint Jehu as king over Israel. He is the son of Nimshi. And anoint Elisha from Abel Meholah as the next prophet after you. He is the son of Shaphat.

19:17 将来躲避哈薛之刀的，必被耶户所杀；躲避耶户之刀的，必被以利沙所杀。

Jehu will put to death anyone who escapes Hazael's sword. And Elisha will put to death anyone who escapes Jehu's sword.

19:18 但我在以色列人中为自己留下七千人，是未曾向巴力屈膝的，未曾与巴力亲嘴的。

"But I will keep 7,000 people in Israel for myself. They have not bowed down to Baal. And they have not kissed him."

19:19 于是，以利亚离开那里走了，遇见沙法的儿子以利沙耕地；在他前头有十二对牛，自己赶着第十二对。以利亚到他那里去，将自己的外衣搭在他身上。

Elijah left Mount Horeb. He saw Elisha, the son of Shaphat. Elisha was plowing in a field. He was driving the last of 12 pairs of oxen. Elijah went up to him. He threw his coat around him.

19:20 以利沙就离开牛，跑到以利亚那里，说：求你容我先与父母亲嘴，然后我便跟随你。以利亚对他说：你回去吧，我向你做了什么呢？

Then Elisha left his oxen. He ran after Elijah. "Let me kiss my father and mother good-by," he said. "Then I'll come with you." "Go back," Elijah replied. "What have I done to you?"



每一天定时阅读。  
Read the Bible at a fixed  
time each day.

阅读前先祷告，求神赐你聪明，可以明白他的话。  
Pray first! Ask God to give you wisdom to understand His Word.

19:21 以利沙就离开他回去，宰了一对牛，用套牛的器具煮肉给民吃，随后就起身跟随以利亚，服侍他。

So Elisha left him and went back. He got his two oxen and killed them. He burned the plow to cook the meat. He gave it to the people, and they ate it. Then he started to follow Elijah. He became Elijah's assistant.



每一天定时阅读。  
Read the Bible at a fixed  
time each day.

阅读前先祷告，求神赐你聪明，可以明白他的话。  
Pray first! Ask God to give you wisdom to understand His Word.



21:1 zhè shì yǐ hòu yòu yǒu yī shì yē sī liè rén ná bó zài yē sī liè yǒu yí gè  
这事以后，又有一事。耶斯列人拿伯在耶斯列有一个  
pú táo yuán kào jìn sā mǎ lì yà wáng yà hā de gōng  
葡萄园，靠近撒玛利亚王亚哈的宫。

Some time later King Ahab wanted a certain vineyard. It belonged to Naboth from Jezreel. The vineyard was in Jezreel. It was close to the palace of Ahab, the king of Samaria.

21:2 yà hā duì ná bó shuō nǐ jiāng nǐ de pú táo yuán gěi wǒ zuò cài yuán yīn wèi shì  
亚哈对拿伯说：你将你的葡萄园给我作菜园，因为是  
kào jìn wǒ de gōng wǒ jiù bǎ gèng hǎo de pú táo yuán huàn gěi nǐ huò shì nǐ yào  
靠近我的宫；我就把更好的葡萄园换给你，或是你要  
yín zi wǒ jiù àn zhe jià zhí gěi nǐ  
银子，我就按着价值给你。

Ahab said to Naboth, "Let me have your vineyard. It's close to my palace. I want to use it for a vegetable garden. I'll trade you a better vineyard for it. Or, if you prefer, I'll pay you what it's worth."

21:3 ná bó duì yà hā shuō wǒ jìng wèi yē hé huá wàn bù gǎn jiāng wǒ xiān rén liú xià  
拿伯对亚哈说：我敬畏耶和华，万不敢将我先人留下  
de chǎn yè gěi nǐ  
的产业给你。

But Naboth replied, "May the LORD keep me from giving you the land my family handed down to me."

21:4 yà hā yīn yē sī liè rén ná bó shuō wǒ bù gǎn jiāng wǒ xiān rén liú xià de chǎn yè gěi  
亚哈因耶斯列人拿伯说我不敢将我先人留下的产业给  
nǐ jiù mèn mèn bù lè dì huí gōng tāng zài chuáng shàng zhuǎn liǎn xiàng nèi yě bù  
你，就闷闷不乐地回宫，躺在床上，转脸向内，也不  
chī fàn  
吃饭。

So Ahab went home. He was angry. He was in a bad mood because of what Naboth from Jezreel had said. He had told him, "I won't give you the land my family handed down to me." So Ahab lay on his bed. He was in a very bad mood. He wouldn't even eat anything.

21:5 wáng hòu yē xǐ bié lái wèn tā shuō nǐ wèi shén me xīn lǐ zhè yàng yōu mèn bù chī  
王后耶洗别来问他说：你为什么心里这样忧闷，不吃  
fàn ne  
饭呢？

His wife Jezebel came in. She asked him, "Why are you in such a bad mood? Why won't you eat anything?"



每一天定时阅读。  
Read the Bible at a fixed  
time each day.

阅读前先祷告，求神赐你聪明，可以明白他的话。  
Pray first! Ask God to give you wisdom to understand His Word.

21:6 他回答说：因我向耶斯列人拿伯说：你将你的葡萄园给我，我给你价银，或是你愿意，我就把别的葡萄园换给你；他却说：我不将我的葡萄园给你。

He answered her, "Because I spoke to Naboth from Jezreel. I said, 'Sell me your vineyard. Or, if you prefer, I'll give you another vineyard in its place.' But he said, 'I won't sell you my vineyard.' "

21:7 王后耶洗别对亚哈说：你现在是治理以色列国不是？只管起来，心里畅畅快快的吃饭，我必将耶斯列人拿伯的葡萄园给你。

His wife Jezebel said, "Is this how the king of Israel acts? Get up! Eat something! Cheer up. I'll get you the vineyard of Naboth from Jezreel."

21:8 于是托亚哈的名写信，用王的印印上，送给那些与拿伯同城居住的长老贵胄。

So she wrote some letters in Ahab's name. She stamped them with his seal. Then she sent them to the elders and nobles who lived in the city where Naboth lived.

21:9 信上写着说：你们当宣告禁食，叫拿伯坐在民间的高位上，

In those letters she wrote, "Announce a day when people are supposed to go without eating. Have Naboth sit in an important place among the people.

21:10 又叫两个匪徒坐在拿伯对面，作见证告他说：你谤渎神和王了；随后就把他拉出去用石头打死。

But put two worthless and evil men in seats across from him. Have them witness to the fact that he has called down curses on God and the king. Then take him out of the city. Kill him by throwing stones at him."



每一天定时阅读。  
Read the Bible at a fixed  
time each day.

阅读前先祷告，求神赐你聪明，可以明白他的话。  
Pray first! Ask God to give you wisdom to understand His Word.

21:11 那些与拿伯同城居住的长老贵胄得了耶洗别的信，就照信而行，

So the elders and nobles who lived in that city did what Jezebel wanted. They did everything she directed in the letters she had written to them.

21:12 宣告禁食，叫拿伯坐在民间的高位上。

They announced a day of fasting. They had Naboth sit in an important place among the people.

21:13 有两个匪徒来，坐在拿伯的对面，当着众民作见证告他说：拿伯谤渎神和王了！众人就把他拉到城外，用石头打死。

Then two worthless and evil men came and sat across from him. They brought charges against Naboth in front of the people. The two men said, "Naboth has called down curses on God and the king." So they took him outside the city. They killed him by throwing stones at him.

21:14 于是打发人去见耶洗别，说：拿伯被石头打死了。

Then they sent a message to Jezebel. They said, "Naboth is dead. We killed him by throwing stones at him."

21:15 耶洗别听见拿伯被石头打死，就对亚哈说：你起来得耶斯列人拿伯不肯为价银给你的葡萄园吧！现在他已经死了。

Jezebel heard that Naboth had been killed. As soon as she heard it, she said to Ahab, "Get up. Take over the vineyard of Naboth from Jezreel. It's the one he wouldn't sell to you. He isn't alive anymore. He's dead."

21:16 亚哈听见拿伯死了，就起来，下去要得耶斯列人拿伯的葡萄园。

Ahab heard that Naboth was dead. So he got up. He went down to take over Naboth's vineyard.



每一天定时阅读。  
Read the Bible at a fixed  
time each day.

阅读前先祷告，求神赐你聪明，可以明白他的话。  
Pray first! Ask God to give you wisdom to understand His Word.

21:17 耶和華的話臨到提斯比人以利亞說：

Then a message from the LORD came to Elijah, who was from Tishbe. It said,

21:18 你起來，去見住撒瑪利亞的以色列王亞哈，他下去要得拿伯的葡萄園，現今正在那園里。

"Go down to see Ahab, the king of Israel. He rules in Samaria. You will find him in Naboth's vineyard. He has gone there to take it over.

21:19 你要對他說：耶和華如此說：你殺了人，又得他的產業么？又要對他說：耶和華如此說：狗在何處舔拿伯的血，也必在何處舔你的血。

Tell him, 'The LORD says, "Haven't you murdered a man? Haven't you taken over his property?" ' Then tell him, 'The LORD says, "Dogs licked up Naboth's blood. In that same place dogs will lick up your blood. Yes, I said your blood!" ' "

21:20 亞哈對以利亞說：我仇敵啊，你找到我么？他回答說：我找到你了；因為你賣了自己，行耶和華眼中看為惡的事。

Ahab said to Elijah, "My enemy! You have found me!" "I have found you," he answered. "That's because you gave yourself over to do evil things. You did what was evil in the sight of the Lord.

21:21 耶和華說：我必使災禍臨到你，將你除盡。凡屬你的男丁，無論困住的、自由的，都從以色列中剪除。

So the LORD says, 'I am going to bring horrible trouble on you. I will destroy your children after you. I will cut off every male in Israel who is related to you. It does not matter whether they are slaves or free.



每一天定时阅读。  
Read the Bible at a fixed  
time each day.

阅读前先祷告，求神赐你聪明，可以明白他的话。  
Pray first! Ask God to give you wisdom to understand His Word.

21:22 我必使你的家像尼八的儿子耶罗波安的家，又像亚希雅的儿子巴沙的家；因为你惹我发怒，又使以色列人陷在罪里。

I will make your royal house like the house of Jeroboam, the son of Nebat. I will make it like the house of Baasha, the son of Ahijah. You have made me very angry. You have caused Israel to commit sin.'

21:23 论到耶洗别，耶和华也说：狗在耶斯列的外郭必吃耶洗别的肉。

"The LORD also says, 'Dogs will eat up Jezebel near the wall of Jezreel.'

21:24 凡属亚哈的人，死在城中的必被狗吃，死在田野的必被空中的鸟吃。

"Some of the people who belong to Ahab will die in the city. Dogs will eat them up. Others will die in the country. The birds of the air will eat them."

21:25 (从来没有像亚哈的，因他自卖，行耶和华眼中看为恶的事，受了王后耶洗别的耸动；

There was never anyone like Ahab. He gave himself over to do what was evil in the sight of the Lord. His wife Jezebel talked him into it.

21:26 就照耶和华在以色列人面前所赶出的亚摩利人，行了最可憎恶的事，信从偶像。)

He acted in the most evil way. He worshiped statues of gods. He was like the Amorites. The LORD drove them out to make room for Israel.



每一天定时阅读。  
Read the Bible at a fixed  
time each day.

阅读前先祷告，求神赐你聪明，可以明白他的话。  
Pray first! Ask God to give you wisdom to understand His Word.

21:27 亚哈听见这话，就撕裂衣服，禁食，身穿麻布，睡卧也穿着麻布，并且缓缓而行。

When Ahab heard what Elijah had said, he tore his clothes. He put on black clothes. He went without eating. He even slept in his clothes. He went around looking sad.

21:28 耶和華的話臨到提斯比人以利亞說：

Then a message from the LORD came to Elijah, who was from Tishbe. It said,

21:29 亚哈在我面前这样自卑，你看见了么？因他在我面前自卑，他还在世的时候，我不降这祸；到他儿子的时候，我必降这祸与他的家。

"Have you seen how Ahab has made himself low in my sight? Because he has done that, I will not bring trouble on him while he lives. But I will bring it on his royal house when his son is king."



每一天定时阅读。  
Read the Bible at a fixed  
time each day.

阅读前先祷告，求神赐你聪明，可以明白他的话。  
Pray first! Ask God to give you wisdom to understand His Word.



22:1 yà lán guó hé yǐ sè liè guó sān nián méi yǒu zhēng zhàn  
亚兰国和以色列国三年没有争战。

For three years there wasn't any war between Aram and Israel.

22:2 dào dì sān nián, yóu dà wáng yuē shā fǎ xià qù jiàn yǐ sè liè wáng。  
到第三年，犹大王约沙法下去见以色列王。

In the third year Jehoshaphat went down to see Ahab, the king of Israel. Jehoshaphat was king of Judah.

22:3 yǐ sè liè wáng duì chén pú shuō nǐ men bù zhī dào jī liè de lā mò shì shǔ wǒ men de  
以色列王对臣仆说：你们不知道基列的拉末是属我们的  
me wǒ men qǐ kě jìng zuò bù dòng bù cóng yà lán wáng shǒu lǐ duó huí lái me  
么？我们岂可静坐不动，不从亚兰王手里夺回来么？

The king of Israel had spoken to his officials. He had said, "Don't you know that Ramoth Gilead belongs to us? And we aren't even doing anything to take it back from the king of Aram."

22:4 yà hā wèn yuē shā fǎ shuō nǐ kěn tóng wǒ qù gōng qǔ jī liè de lā mò ma yuē  
亚哈问约沙法说：你肯同我去攻取基列的拉末吗？约  
shā fǎ duì yǐ sè liè wáng shuō nǐ wǒ bù fēn bǐ cǐ wǒ de mín yǔ nǐ de mín  
沙法对以色列王说：你我不分彼此，我的民与你的民  
yí yàng wǒ de mǎ yǔ nǐ de mǎ yí yàng  
一样，我的马与你的马一样。

So Ahab asked Jehoshaphat, "Will you go with me to fight against Ramoth Gilead?" Jehoshaphat replied to the king of Israel, "Yes. I'll go with you. My men will go with you. My horses will also go with you."

22:5 yuē shā fǎ duì yǐ sè liè wáng shuō qǐng nǐ xiān qiú wèn yē hé huá。  
约沙法对以色列王说：请你先求问耶和华。

Jehoshaphat continued, "First ask the LORD for advice."

22:6 yú shì yǐ sè liè wáng zhāo jù xiān zhī yuē yǒu sì bǎi rén wèn tā men shuō  
于是以色列王招聚先知，约有四百人，问他们说：  
wǒ shàng qù gōng qǔ jī liè de lā mò kě yǐ bù kě yǐ tā men shuō kě yǐ shàng  
我上去攻取基列的拉末可以不可以？他们说：可以上  
qù yīn wéi zhǔ bì jiāng nà chéng jiāo zài wáng de shǒu lǐ  
去，因为主必将那城交在王的手里。

So the king of Israel brought about 400 prophets together. He asked them, "Should I go to war against Ramoth Gilead? Or should I stay here?" "Go," they answered. "The Lord will hand it over to you."



每一天定时阅读。

Read the Bible at a fixed  
time each day.

阅读前先祷告，求神赐你聪明，可以明白他的话。

Pray first! Ask God to give you wisdom to understand His Word.

22:7 yuē shā fǎ shuō zhè lǐ bú shì hái yǒu yē hé huá de xiān zhī wǒ men kě yǐ qiú wèn tā me  
约沙法说：这里不是还有耶和華的先知，我們可以求問他么？

But Jehoshaphat asked, "Isn't there a prophet of the LORD here? If there is, ask him what we should do."

22:8 yǐ sè liè wáng duì yuē shā fǎ shuō hái yǒu yí gè rén shì yīn lā de ér zǐ mǐ gāi yǎ wǒ men kě yǐ tuō tā qiú wèn yē hé huá zhǐ shì wǒ hèn tā yīn wèi tā zhǐ zhe wǒ suǒ shuō de yù yán bù shuō jí yǔ dān shuō xiōng yán yuē shā fǎ shuō wáng bù bì zhè yàng shuō  
以色列王对约沙法说：还有一个人，是音拉的儿子米该雅，我们可以托他求问耶和華。只是我恨他；因为他指着我所说的预言，不说吉语，单说凶言。约沙法说：王不必这样说。

The king of Israel answered Jehoshaphat. He said, "There is still one other man we can go to. We can ask the LORD for advice through him. But I hate him. He never prophesies anything good about me. He only prophesies bad things. His name is Micaiah. He's the son of Imlah." "You shouldn't say bad things about him," Jehoshaphat replied.

22:9 yǐ sè liè wáng jiù zhào le yí gè tài jiàn lái shuō nǐ kuài qù jiāng yīn lā de ér zǐ mǐ gāi yǎ zhào lái  
以色列王就召了一个太监来，说：你快去，将音拉的儿子米该雅召来。

So the king of Israel called for one of his officials. He told him, "Bring Micaiah, the son of Imlah, at once."

22:10 yǐ sè liè wáng hé yóu dà wáng yuē shā fǎ zài sā mǎ lì yà chéng mén qián de kōng chǎng shàng gè chuān cháo fú zuò zài wèi shàng suǒ yǒu de xiān zhī dōu zài tā men miàn qián shuō yù yán  
以色列王和犹大王约沙法在撒玛利亚城门前的空场上，各穿朝服，坐在位上，所有的先知都在他们面前说预言。

The king of Israel and Jehoshaphat, the king of Judah, were wearing their royal robes. They were sitting on their thrones at the threshing floor. It was near the entrance of the gate of Samaria. All of the prophets were prophesying in front of them.

22:11 jī nà nà de ér zǐ xī dǐ jiā zào le liǎng gè tiě jiǎo shuō yē hé huá rú cǐ shuō nǐ yào yòng zhè jiǎo dī chù yà lán rén zhí dào jiāng tā men miè jìn  
基拿拿的儿子西底家造了两个铁角，说：耶和華如此说：你要用这角抵触亚兰人，直到将他们灭尽。

Zedekiah was the son of Kenaanah. Zedekiah had made horns out of iron. They looked like animal horns. He announced, "The LORD says, 'With these horns you will drive back the men of Aram until they are destroyed.'"



每一天定时阅读。

Read the Bible at a fixed time each day.

阅读前先祷告，求神赐你聪明，可以明白他的话。

Pray first! Ask God to give you wisdom to understand His Word.

22:12 所有的先知也都这样预言说：可以上基列的拉末去，必然得胜，因为耶和华必将那城交在王的手中。

All of the other prophets were prophesying the same thing. "Attack Ramoth Gilead," they said. "Win the battle over it. The LORD will hand it over to you."

22:13 那去召米该雅的使者对米该雅说；众先知一口同音的都向王说吉言，你不如与他们说一样的话，也说吉言。

A messenger went to get Micaiah. He said to him, "Look. The other prophets agree. All of them are saying the king will have success. So agree with them. Say the same thing they do."

22:14 米该雅说：我指着永生的耶和华起誓，耶和华对我说什么，我就说什么。

But Micaiah said, "You can be sure that the LORD lives. And you can be just as sure that I can only tell the king what the LORD tells me to say."

22:15 米该雅到王面前，王问他说：米该雅啊，我们上去攻取基列的拉末可以不可以？他回答说：可以上去，必然得胜，耶和华必将那城交在王的手中。

When Micaiah arrived, the king spoke to him. He asked, "Should we go to war against Ramoth Gilead? Or should I stay here?" "Attack," he answered. "You will win. The LORD will hand Ramoth Gilead over to you."

22:16 王对他说：我当嘱咐你几次，你才奉耶和华的名向我说实话呢？

The king said to him, "I've made you promise to tell the truth many times before. So don't tell me anything but the truth in the name of the Lord."



每一天定时阅读。  
Read the Bible at a fixed  
time each day.

阅读前先祷告，求神赐你聪明，可以明白他的话。  
Pray first! Ask God to give you wisdom to understand His Word.

22:17 米该雅说：我看见以色列众民散在山上，如同没有牧人的羊群一般。耶和华说：这民没有主人，他们可以平平安安的各归各家去。

Then Micaiah answered, "I saw all of the people of Israel scattered on the hills. They were like sheep that didn't have a shepherd. The LORD said, 'These people do not have a master. Let each of them go home in peace.' "

22:18 以色列王对约沙法说：我岂没有告诉你，这人指着我所说的预言，不说吉语单说凶言么？

The king of Israel spoke to Jehoshaphat. He said, "Didn't I tell you he never prophesies anything good about me? He only prophesies bad things."

22:19 米该雅说：你要听耶和华的话！我看见耶和华坐在宝座上，天上的万军侍立在他左右。

Micaiah continued, "Listen to the LORD's message. I saw the LORD sitting on his throne. Some of the angels of heaven were standing at his right side. The others were standing at his left side. So all of them were standing around him."

22:20 耶和华说：谁去引诱亚哈上基列的拉末去阵亡呢？这个就这样说，那个就那样说。

The LORD said, 'Who will try to get Ahab to attack Ramoth Gilead? I want him to die there.' "One angel suggested one thing. Another suggested something else."

22:21 随后有一个神灵出来，站在耶和华面前，说：我去引诱他。

Finally, a spirit came forward and stood in front of the Lord. The spirit said, 'I'll try to get Ahab to do it.'



每一天定时阅读。  
Read the Bible at a fixed  
time each day.

阅读前先祷告，求神赐你聪明，可以明白他的话。  
Pray first! Ask God to give you wisdom to understand His Word.

22:22 耶和華問他說：你用何法呢？他說：我去，要在他眾先知口中作謊言的靈。耶和華說：這樣，你必能引誘他，你去如此行吧！

"'How?' the LORD asked. 'The spirit said, 'I'll go out and put lies in the mouths of all of his prophets.' " 'You will have success in getting Ahab to attack Ramoth Gilead,' said the Lord. 'Go and do it.'

22:23 現在耶和華使謊言的靈入了你這些先知的口，並且耶和華已經命定降禍與你。

"So the LORD has put lies in the mouths of all of your prophets. He has said that great harm will come to you."

22:24 基拿拿的儿子西底家前来，打米该雅的脸，说：耶和華的靈从哪里离开我与你说呢？

Then Zedekiah, the son of Kenaanah, went up and slapped Micaiah in the face. "So you think the spirit that was sent by the LORD went away from me to speak to you, do you?" he asked. "Which way did he go?"

22:25 米该雅说：你进严密的屋子藏躲的那日，就必看见了。

Micaiah replied, "You will find out on the day you go to hide in an inside room to save your life."

22:26 以色列王说：将米该雅带回，交给邑宰亚们和王的儿子约阿施，说

Then the king of Israel gave an order. He said, "Take Micaiah away. Send him back to Amon. Amon is the ruler of the city of Samaria. And send him back to Joash. Joash is a member of the royal court.

22:27 王如此说，把这个人关在监里，使他受苦，吃不饱喝不足，等候我平平安安的回来。

Tell him, 'The king says, "Put this fellow in prison. Don't give him anything but bread and water until I return safely." "'



每一天定时阅读。  
Read the Bible at a fixed  
time each day.

阅读前先祷告，求神赐你聪明，可以明白他的话。  
Pray first! Ask God to give you wisdom to understand His Word.

22:28 米该雅说：你若能平平安安的回来，那就是耶和华没有借我说这话了；又说：众民哪，你们都要听！

Micaiah announced, "Do you really think you will return safely? If you do, the LORD hasn't spoken through me." He continued, "All of you people, remember what I've said!"



每一天定时阅读。  
Read the Bible at a fixed  
time each day.

阅读前先祷告，求神赐你聪明，可以明白他的话。  
Pray first! Ask God to give you wisdom to understand His Word.



22:29 yǐ sè liè wáng hé yóu dà wáng yuē shā fǎ shàng jī liè de lā mò qù le 。  
以色列王和犹大王约沙法上基列的拉末去了。

So the king of Israel went up to Ramoth Gilead. Jehoshaphat, the king of Judah, went there too.

22:30 yǐ sè liè wáng duì yuē shā fǎ shuō wǒ yào gǎi zhuāngshàng zhèn nǐ kě yǐ réng chuān wáng fú yǐ sè liè wáng jiù gǎi zhuāngshàng zhèn 。  
以色列王对约沙法说：我要改装上阵，你可以仍穿王服。以色列王就改装上阵。

The king of Israel spoke to Jehoshaphat. He said, "I'll go into battle wearing different clothes. Then people won't recognize me. But you wear your royal robes." So the king of Israel put on different clothes. Then he went into battle.

22:31 xiān shì yà lán wáng fēn fu tā de sān shí èr gè chē bīng zhǎng shuō tā men de bīng jiāng wú lùn dà xiǎo nǐ men dōu bù kě yǔ tā men zhēng zhàn zhǐ yào yǔ yǐ sè liè wáng zhēng zhàn 。  
先是亚兰王吩咐他的三十二个车兵长说：他们的兵将，无论大小，你们都不可与他们争战，只要与以色列王争战。

The king of Aram had given an order to his 32 chariot commanders. He had said, "Fight only against the king of Israel. Don't fight against anyone else."

22:32 chē bīng zhǎng kàn jiàn yuē shā fǎ biàn shuō zhè bì shì yǐ sè liè wáng jiù zhuǎn guò qù yǔ tā zhēng zhàn yuē shā fǎ biàn hū hǎn 。  
车兵长看见约沙法，便说：这必是以色列王！就转过去与他争战，约沙法便呼喊。

The chariot commanders saw Jehoshaphat. They thought, "That has to be the king of Israel." So they turned to attack him. But Jehoshaphat cried out.

22:33 chē bīng zhǎng jiàn bú shì yǐ sè liè wáng jiù zhuǎn qù bù zhuī tā le 。  
车兵长见不是以色列王，就转去不追他了。

Then the commanders saw he wasn't the king of Israel after all. So they stopped chasing him.

22:34 yǒu yī rén suí biàn kāi gōng qià qiǎo shè rù yǐ sè liè wáng de jiǎ féng lǐ wáng duì gǎn chē de shuō wǒ shòu le zhòng shāng nǐ zhuǎn guò chē lái lā wǒ chū zhèn ba !  
有一人随便开弓，恰巧射入以色列王的甲缝里。王对赶车的说：我受了重伤，你转过车来，拉我出阵吧！

But someone shot an arrow without taking aim. The arrow hit the king of Israel between the parts of his armor. The king told his chariot driver, "Turn the chariot around. Get me out of this battle. I've been wounded."

每一天定时阅读。

Read the Bible at a fixed  
time each day.

阅读前先祷告，求神赐你聪明，可以明白他的话。

Pray first! Ask God to give you wisdom to understand His Word.



22:35 那日，阵势越战越猛，有人扶王站在车上，抵挡亚兰人。到晚上，王就死了，血从伤处流在车中。

All day long the battle continued. The king kept himself standing up by leaning against the inside of his chariot. He kept his face toward the men of Aram. The blood from his wound ran down onto the floor of the chariot. That evening he died.

22:36 约在日落的时候，有号令传遍军中，说：各归本城，各归本地吧！

As the sun was setting, a cry spread through the army. "Every man must go to his own town!" they said. "Everyone must go to his own land!"

22:37 王既死了，众人将他送到撒玛利亚，就葬在那里；

So the king died. He was brought to Samaria. They buried his body there.

22:38 又有人把他的车洗在撒玛利亚的池旁（妓女在那里洗澡），狗来舔他的血，正如耶和华所说的话。

They washed the chariot at a pool in Samaria. It was where the prostitutes took baths. The dogs licked up Ahab's blood. It happened exactly as the LORD had said it would.

22:39 亚哈其余的事，凡他所行的和他所修造的象牙宫，并所建筑的一切城邑，都写在以色列诸王记上。

The other events of Ahab's rule are written down. Everything he did is written down. That includes the palace he built and decorated with ivory. It also includes the cities he built up and put high walls around. All of those things are written in the official records of the kings of Israel.

22:40 亚哈与他列祖同睡。他儿子亚哈谢接续他作王。

Ahab joined the members of his family who had already died. His son Ahaziah became the next king after him.

每一天定时阅读。

Read the Bible at a fixed time each day.

阅读前先祷告，求神赐你聪明，可以明白他的话。

Pray first! Ask God to give you wisdom to understand His Word.





2:1 yē hé huá yào yòng xuán fēng jiē yǐ lì yà shēng tiān de shí hòu yǐ lì yà yǔ yǐ lì  
耶 和 华 要 用 旋 风 接 以 利 亚 升 天 的 时 候 ， 以 利 亚 与 以 利  
shā cóng jí jiǎ qián wǎng  
沙 从 吉 甲 前 往 。

Elijah and Elisha were on their way from Gilgal. The LORD was going to use a strong wind to take Elijah up to heaven.

2:2 yǐ lì yà duì yǐ lì shā shuō yē hé huá chāi wǒ wǎng bó tè lì qù nǐ kě yǐ  
以 利 亚 对 以 利 沙 说 ： 耶 和 华 差 我 往 伯 特 利 去 ， 你 可 以  
zài zhè lǐ děng hòu yǐ lì shā shuō wǒ zhǐ zhe yǒng shēng de yē hé huá yòu gǎn zài  
在 这 里 等 候 。 以 利 沙 说 ： 我 指 着 永 生 的 耶 和 华 ， 又 敢 在  
nǐ miàn qián qǐ shì wǒ bì bù lí kāi nǐ yú shì èr rén xià dào bó tè lì  
你 面 前 起 誓 ， 我 必 不 离 开 你 。 于 是 二 人 下 到 伯 特 利 。

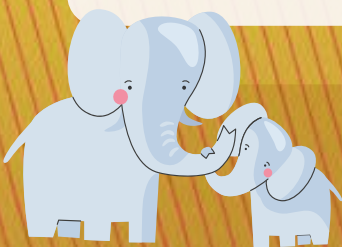
Elijah said to Elisha, "Stay here. The LORD has sent me to Bethel." But Elisha said, "I won't leave you. And that's just as sure as the LORD and you are alive." So they went down to Bethel.

2:3 zhù bó tè lì de xiān zhī mén tú chū lái jiàn yǐ lì shā duì tā shuō yē hé huá  
住 伯 特 利 的 先 知 门 徒 出 来 见 以 利 沙 ， 对 他 说 ： 耶 和 华  
jīn rì yào jiē nǐ de shī fu lí kāi nǐ nǐ zhī dào bù zhī dào tā shuō wǒ  
今 日 要 接 你 的 师 傅 离 开 你 ， 你 知 道 不 知 道 ？ 他 说 ： 我  
zhī dào nǐ men bú yào zuò shēng  
知 道 ， 你 们 不 要 作 声 。

There was a company of prophets at Bethel. They came out to where Elisha was. They asked him, "Do you know what the LORD is going to do? He's going to take your master away from you today." "Yes, I know," Elisha replied. "But don't talk about it."

2:4 yǐ lì yà duì yǐ lì shā shuō yē hé huá chāi qiān wǒ wǎng yē lì gē qù nǐ kě yǐ  
以 利 亚 对 以 利 沙 说 ： 耶 和 华 差 遣 我 往 耶 利 哥 去 ， 你 可 以  
zài zhè lǐ děng hòu yǐ lì shā shuō wǒ zhǐ zhe yǒng shēng de yē hé huá yòu gǎn zài  
在 这 里 等 候 。 以 利 沙 说 ： 我 指 着 永 生 的 耶 和 华 ， 又 敢 在  
nǐ miàn qián qǐ shì wǒ bì bù lí kāi nǐ yú shì èr rén dào le yē lì gē  
你 面 前 起 誓 ， 我 必 不 离 开 你 。 于 是 二 人 到 了 耶 利 哥 。

Then Elijah said to him, "Stay here, Elisha. The LORD has sent me to Jericho." Elisha replied, "I won't leave you. And that's just as sure as the LORD and you are alive." So they went to Jericho.



每一天定时阅读。

Read the Bible at a fixed  
time each day.

阅读前先祷告，求神赐你聪明，可以明白他的话。

Pray first! Ask God to give you wisdom to understand His Word.

2:5 住耶利哥的先知门徒就近以利沙，对他说：耶和华今日要接你的师傅离开你，你知道不知道？他说：我知道，你们不要作声。

There was a company of prophets at Jericho. They went up to where Elisha was. They asked him, "Do you know what the LORD is going to do? He's going to take your master away from you today." "Yes, I know," Elisha replied. "But don't talk about it."

2:6 以利亚对以利沙说：耶和华差遣我往约旦河去，你可以在这里等候。以利沙说：我指着永生的耶和华，又敢在你面前起誓，我必不离开你。于是二人一同前往。

Then Elijah said to him, "Stay here. The LORD has sent me to the Jordan River." Elisha replied, "I won't leave you. And that's just as sure as the LORD and you are alive." So the two of them walked on.

2:7 有先知门徒去了五十人，远远的站在他们对面；二人在约旦河边站住。

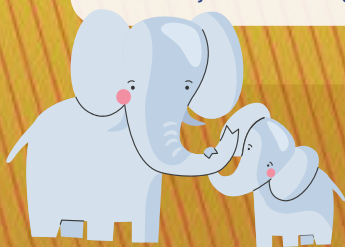
Fifty men from the company of the prophets followed them. The men stopped and stood not far away from them. They faced the place where Elijah and Elisha had stopped at the Jordan River.

2:8 以利亚将自己的外衣卷起来，用以打水，水就左右分开，二人走干地而过。

Elijah rolled his coat up. Then he struck the water with it. The water parted to the right and to the left. The two of them went across the river on dry ground.

2:9 过去之后，以利亚对以利沙说：我未曾被接去离开你，你要我为你做什么，只管求我。以利沙说：愿感动你的灵加倍的感动我。

After they had gone across, Elijah spoke to Elisha. He said, "Tell me. What can I do for you before I'm taken away from you?" "Please give me a double share of your spirit," Elisha replied.



每一天定时阅读。

Read the Bible at a fixed time each day.

阅读前先祷告，求神赐你聪明，可以明白他的话。

Pray first! Ask God to give you wisdom to understand His Word.

2:10 以利亚说：你所求的难得。虽然如此，我被接去离开你的时候，你若看见我，就必得着；不然，必得不着了。

"You have asked me for something I can't give you," Elijah said. "Only the LORD can give it. But suppose you see me when I'm taken away from you. Then you will receive what you have asked for. If you don't see me, you won't receive it."

2:11 他们正走着说话，忽有火车火马将二人隔开，以利亚就乘旋风升天去了。

They kept walking along and talking together. Suddenly a chariot and horses appeared. Fire was all around them. The chariot and horses came between the two men. Then Elijah went up to heaven in a strong wind.

2:12 以利沙看见，就呼叫说：我父啊！我父啊！以色列的战车兵马啊！以后不再见他。于是以利沙把自己的衣服撕为两片。

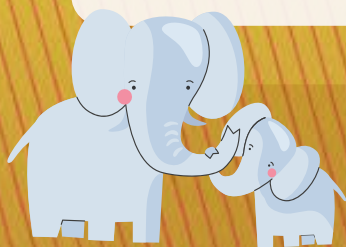
Elisha saw it. He cried out to Elijah, "My father! You are like a father to me! You are the true chariots and horsemen of Israel!" Elisha didn't see Elijah anymore. Then Elisha took hold of his own clothes and tore them apart.

2:13 他拾起以利亚身上掉下来的外衣，回去站在约旦河边。

He picked up the coat that had fallen from Elijah. He went back and stood on the bank of the Jordan River.

2:14 他用以利亚身上掉下来的外衣打水，说：耶和华——以利亚的神在哪里呢？打水之后，水也左右分开，以利沙就过来了。

Then he struck the water with Elijah's coat. "Where is the power of the Lord?" he asked. "Where is the power of the God of Elijah?" When Elisha struck the water, it parted to the right and to the left. He went across the river.



每一天定时阅读。  
Read the Bible at a fixed  
time each day.

阅读前先祷告，求神赐你聪明，可以明白他的话。  
Pray first! Ask God to give you wisdom to understand His Word.



2:15 住耶利哥的先知门徒从对面看见他，就说：感动以利亚的灵感感动以利沙了。他们就来迎接他，在他面前俯伏于地，

The company of the prophets from Jericho were watching. They said, "The spirit of Elijah has been given to Elisha." They went over to him. They bowed down to him with their faces toward the ground.

2:16 对他说：仆人们这里有五十个壮士，求你容他们去寻找你师傅，或者耶和华的灵将他提起来，投在某山某谷。以利沙说：你们不必打发人去。

"Look," they said. "We have 50 able men. Let them go and look for your master. Perhaps the Spirit of the LORD has lifted him up. Maybe he has put him down on a mountain or in a valley." "No," Elisha replied. "Don't send them."

2:17 他们再三催促他，他难以推辞，就说：你们打发人去吧！他们便打发五十人去，寻找了三天，也没有找着。

But they kept asking until he felt he couldn't say no. So he said, "Send them." And they sent 50 men. They looked for Elijah for three days. But they didn't find him.

2:18 以利沙仍然在耶利哥等候他们回到他那里；他对他们说：我岂没有告诉你们不必去么？

So they returned to Elisha. He was staying in Jericho. Elisha said to them, "Didn't I tell you not to go?"

2:19 耶利哥城的人对以利沙说：这城的地势美好，我主看见了；只是水恶劣，土产不熟而落。

The men of Jericho spoke to Elisha. "Look," they said. "This town has a good location. You can see that for yourself. But the spring of water here is bad. So the land doesn't produce anything."



每一天定时阅读。  
Read the Bible at a fixed  
time each day.

阅读前先祷告，求神赐你聪明，可以明白他的话。  
Pray first! Ask God to give you wisdom to understand His Word.

2:20 以利沙说：你们拿一个新瓶来，装盐给我；他们就拿来给他。

"Bring me a new bowl," Elisha said. "Put some salt in it." So they brought it to him.

2:21 他出到水源，将盐倒在水中，说：耶和华如此说：我治好了这水，从此必不再使人死，也不再使地土不生产。

Then he went out to the spring. He threw the salt into it. He told them, "The LORD says, 'I have made this water pure. It will never cause death again. It will never keep the land from producing crops again.'"

2:22 于是那水治好了，直到今日，正如以利沙所说的。

The water has stayed pure to this very day. That's what Elisha had said would happen.

2:23 以利沙从那里上伯特利去，正上去的时候，有些童子从城里出来，戏笑他说：秃头的上去吧！秃头的上去吧！

Elisha left Jericho and went up to Bethel. He was walking along the road. Some young fellows came out of the town. They made fun of him. "Go on up! You don't even have any hair on your head!" they said. "Go on up! You don't even have any hair on your head!"

2:24 他回头看见，就奉耶和华的名咒诅他们。于是有两个母熊从林中出来，撕裂他们中间四十二个童子。

He turned around and looked at them. And he called down a curse on them. He did it in the name of the Lord. Then two bears came out of the woods. They attacked 42 of the young fellows.

2:25 以利沙从伯特利上迦密山，又从迦密山回到撒玛利亚。

Elisha went on to Mount Carmel. From there he returned to Samaria.



每一天定时阅读。  
Read the Bible at a fixed  
time each day.

阅读前先祷告，求神赐你聪明，可以明白他的话。  
Pray first! Ask God to give you wisdom to understand His Word.



4:1 有一个先知门徒的妻哀求以利沙说：你仆人——我丈夫死了，他敬畏耶和华是你所知道的。现在有债主来，要取我两个儿子作奴仆。

The wife of a man from the company of the prophets cried out to Elisha. She said, "My husband is dead. You know how much respect he had for the Lord. But he owed money to someone. And now that person is coming to take my two boys away. They will become his slaves."

4:2 以利沙问他说：我可以为你做什么呢？你告诉我，你家里有什么？他说：婢女家中除了一瓶油之外，没有什么。

Elisha replied to her, "How can I help you? Tell me. What do you have in your house?" "I don't have anything there at all," she said. "All I have is a little olive oil."

4:3 以利沙说：你去，向你众邻舍借空器皿，不要少借；

Elisha said, "Go around to all of your neighbors. Ask them for empty jars. Get as many as you can."

4:4 回到家里，关上门，你和你儿子在里面将油倒在所有的器皿里，倒满了的放在一边。

Then go inside your house. Shut the door behind you and your sons. Pour oil into all of the jars. As each jar is filled, put it over to one side."

4:5 于是，妇人离开以利沙去了，关上门，自己和儿子在里面；儿子把器皿拿来，他就倒油。

The woman left him. After that, she shut the door behind her and her sons. They brought the jars to her. And she kept pouring.



每一天定时阅读。  
Read the Bible at a fixed  
time each day.

阅读前先祷告，求神赐你聪明，可以明白他的话。  
Pray first! Ask God to give you wisdom to understand His Word.

4:6 qì mǐn dōu mǎn le tā duì ér zǐ shuō zài gěi wǒ ná qì mǐn lái ér zǐ  
器皿都满了，他对儿子说：再给我拿器皿来。儿子  
shuō zài méi yǒu qì mǐn le yóu jiù zhǐ zhù le  
说：再没有器皿了。油就止住了。

When all of the jars were full, she spoke to one of her sons. She said, "Bring me another jar." But he replied, "There aren't any more left." Then the oil stopped flowing.

4:7 fù rén qù gào sù shén rén shén rén shuō nǐ qù mài yóu hái zhài suǒ shèng de nǐ  
妇人去告诉神人，神人说：你去卖油还债，所剩的你  
hé nǐ ér zǐ kě yǐ kào zhe dù rì  
和你儿子可以靠着度日。

She went and told the man of God about it. He said, "Go and sell the oil. Pay what you owe. You and your sons can live on what is left."



每一天定时阅读。  
Read the Bible at a fixed  
time each day.

阅读前先祷告，求神赐你聪明，可以明白他的话。  
Pray first! Ask God to give you wisdom to understand His Word.